

Bruselj, 20. december 2023
(OR. en)

16457/23
PV CONS 65
AGRI 800
PECHE 574

OSNUTEK ZAPISNIKA
SVET EVROPSKE UNIJE
(**kmetijstvo in ribištvo**)
10. in 11. december 2023

1. Sprejetje dnevnega reda

Svet je sprejel dnevni red iz dokumenta 16274/1/23 REV 1.

RIBIŠTVO

Nezakonodajne dejavnosti

- 2. Uredba Sveta o določitvi ribolovnih možnosti za leta 2024, 2025 in 2026 v Atlantiku in Severnem morju** ☐(*) 16444/23
16305/2/23 REV 2
16311/23
+ ADD 1–2
(pravna podlaga, ki jo predlaga Komisija: člen 43(3) PDEU)
politični dogovor

Svet je dosegel politični dogovor glede uredbe o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže rib za leta 2024, 2025 in 2026, ki se uporabljajo v vodah Unije in za ribiška plovila Unije v nekaterih vodah zunaj Unije, ter o spremembi Uredbe (EU) 2023/194 glede globokomorskih staležev.

Izjave k tej točki so v prilogi.

- 3. Uredba Sveta o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2024 v Sredozemskem in Črnem morju** ☐(*) 16442/23
16305/2/23 REV 2
15715/23
+ ADD 1 REV 1
(pravna podlaga, ki jo predlaga Komisija: člen 43(3) PDEU)
politični dogovor

Svet je dosegel politični dogovor glede uredbe o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2024 v Sredozemskem in Črnem morju.

Izjava k tej točki je v prilogi.

Razno

4. (a) **Evropski sklad za pomorstvo, ribištvo in akvakulturo in podpora – nadomestilo v primeru izjemnih dogodkov**  16421/23

informacije portugalske delegacije v imenu bolgarske, češke, ciprske, francoske, grške, italijanske, madžarske, malteške in portugalske delegacije

- (b) **Pobuda za širše območje Severnega morja (GNSBI)**  16422/23
informacije francoske delegacije v imenu francoske in nizozemske delegacije

- (c) **Zakonodajni predlogi v obravnavi**  
(javno posvetovanje v skladu s členom 16(8) Pogodbe o Evropski uniji)

- **Direktiva o skrbnem pregledu v podjetjih glede trajnostnosti**
- **Uredba o prepovedi proizvodov, proizvedenih s prisilnim delom, na trgu Unije:**

prisilno delo na kitajskih ribiških plovilih, v akvakulturi in industriji predelave rib
informacije nizozemske delegacije

16423/23 + COR 1

Svet se je seznanil z informacijami Bolgarije, Cipra, Češke, Francije, Grčije, Italije, Madžarske, Malte in Portugalske o Evropskem skladu za pomorstvo, ribištvo in akvakulturo in podpori ter nadomestilu v primeru izjemnih dogodkov, z informacijami Francije in Nizozemske o pobudi za širše območje Severnega morja ter informacijami Nizozemske o prisilnem delu na kitajskih ribiških plovilih, v akvakulturi in industriji predelave rib.

Seznanil se je tudi z odzivi Komisije in delegacij.

5. Odobritev točk pod „A“

Seznam nezakonodajnih dejavnosti

16322/23

Svet je sprejel vse točke pod „A“ iz navedenega dokumenta, vključno z dokumenti COR in REV z jezikovnimi spremembami, ki so bili predloženi v sprejetje.

Izjavi k tem točkam sta v dodatku.

KMETIJSTVO

Zakonodajna posvetovanja

(javno posvetovanje v skladu s členom 16(8) Pogodbe o Evropski uniji)

**6. Uredba o rastlinah, pridobljenih z nekaterimi novimi
genomskimi tehnikami, ter živilih in krmi iz njih
splošni pristop**



16443/23

Svet je razpravljal o besedilu splošnega pristopa, kot ga je predlagalo predsedstvo.

Predsedstvo je kljub nezadostni podpori v tej fazi opozorilo na pomen tega dosjeja in delegacije obvestilo, da namerava nadaljevati delo, da bi besedilo čim prej dobilo zadostno podporo.

Izjavi Grčije in Avstrije k tej točki sta v prilogi.

**7. Uredba o pridelavi in trženju rastlinskega razmnoževalnega
materiala
poročilo o napredku**



16040/23
+ COR 1 (pl)

**8. Uredba o pridelavi in trženju gozdnega reprodukcijskega
materiala
poročilo o napredku**



16142/23 + COR 1

Svet se je seznanil s poročiloma o napredku v zvezi z uredbama o pridelavi in trženju rastlinskega razmnoževalnega materiala in gozdnega reprodukcijskega materiala. Seznanil se je tudi s pripombami delegacij in Komisije.

9. **Uredba o trajnostni rabi fitofarmacevtskih sredstev**
poročilo o napredku

 16044/23

Svet se je seznanil s poročilom o napredku. Seznanil se je tudi s pripombami delegacij in Komisije.

Nezakonodajne dejavnosti

10. **Pregled prvega leta izvajanja strateških načrtov SKP**
informacije predsedstva
izmenjava mnenj

 15989/23 + COR 1

Predsedstvo je Svet obvestilo o pregledu prvega leta izvajanja strateških načrtov SKP. Svet je nato izmenjal mnenja z namenom pregleda prvega leta izvajanja strateških načrtov držav članic v okviru skupne kmetijske politike.

Svet se je seznanil z zahtevo Italije in Francije glede težav v vinskem sektorju, ki izhajajo iz nedavne razlage Komisije v zvezi z informacijami o označevanju vina, ki jih je treba zagotoviti z elektronskimi sredstvi.

Seznanil se je tudi z informacijami Slovaške, ki jo podpirajo Bolgarija, Estonija, Latvija, Litva, Poljska in Romunija, o zunanji konvergenci.

11. **Razmere na trgu, zlasti zaradi invazije v Ukrajini**
informacije Komisije in držav članic
izmenjava mnenj

16388/23

RIBIŠTVO

Nezakonodajne dejavnosti

2. **(nadaljevanje) Uredba Sveta o določitvi ribolovnih možnosti**
za leta 2024, 2025 in 2026 v Atlantiku in Severnem morju
(pravna podlaga, ki jo predlaga Komisija: člen 43(3) PDEU)
politični dogovor

(*) 16444/23
16305/2/23 **REV 2**
16311/23
+ ADD 1–2

Glej stran 2.

3. **(nadaljevanje) Uredba Sveta o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2024 v Sredozemskem in Črnem morju** **[C](*)** 16442/23
 (pravna podlaga, ki jo predlaga Komisija: člen 43(3) PDEU) 16305/2/23 REV 2
politični dogovor 15715/23
 + ADD 1 REV 1
 Glej stran 2.

Razno

Kmetijstvo

12. (a) **Sveženj o dobrobiti živali** 16509/23
- (i) **Zakonodajni predlogi v obravnavi** **[1][C]**
 (javno posvetovanje v skladu s členom 16(8)
 Pogodbe o Evropski uniji)
- (a) **Uredba o zaščiti živali med prevozom** 16405/23 + ADD 1
- (b) **Uredba o dobrobiti psov in mačk** 16406/23 + ADD 1
- (ii) **Sporočilo o evropski državljanski pobudi Za Evropo brez krzna** **[2]** 16599/23
predstavitev s strani Komisije
- Svet se je seznanil s predstavitvijo svežnja o dobrobiti živali s strani Komisije. Seznanil se je tudi s pripombami delegacij in odzivom Komisije.
- (b) **Odstopanje od DKOP 7 in DKOP 8 v letu 2024** 16387/23
*informacije romunske delegacije, ki jo podpirajo
 bolgarska, italijanska, latvijska, madžarska, poljska in
 slovaška delegacija*
- (c) **Priprava evropskega kmetijstva na pristop Ukrajine k EU** 16386/23
informacije poljske delegacije

(d) **Prihodnost preskrbe s hrano in kmetijstva – zunanja konvergenca**

 16372/23

informacije slovaške delegacije, ki jo podpirajo bolgarska, estonska, latvijska, litovska, poljska in romunska delegacija

Točka 12(d) je bila obravnavana skupaj s točko 10.

(e) **Zakonodajni predlogi v obravnavi**

(javno posvetovanje v skladu s členom 16(8) Pogodbe o Evropski uniji)

Revizija direktiv o zajtrku – kmetijski proizvodi – stanje

 

16389/23

15106/2/23 REV 2

informacije predsedstva

Predsedstvo je Svet obvestilo o stanju razprav o direktivi o spremembi direktiv Sveta o medu, sadnih sokovih, džemih in dehidriranem mleku. Svet se je seznanil s pripombami Komisije in delegacij.



Prva obravnava



Na podlagi predloga Komisije



Javna razprava na predlog predsedstva (člen 8(2) Poslovnika Sveta)

IZJAVE K TOČKAM POD „B“ IZ DOKUMENTA 16274/1/23 REV 1

K točki 2 s
seznama točk pod
„B“:

Uredba Sveta o določitvi ribolovnih možnosti za leta 2024, 2025 in 2026 v Atlantiku in Severnem morju
(pravna podlaga, ki jo predlaga Komisija: člen 43(3) PDEU)
politični dogovor

IZJAVA SVETA

„Svet je seznanjen z dejstvom, da bo Sodišče Evropske unije 11. januarja 2024 izdalo sodbo v zadevi C-330/22, *Friends of the Irish Environment*. Če bo ta sodba vsebovala elemente razlage pravnega okvira, ki so pomembni za letno izvajanje določitve ribolovnih možnosti, bo Svet analiziral učinek te sodbe in po potrebi sprejel ustrezne ukrepe.“

IZJAVA BELGIJE, DANSKE, FRANCIJE, IRSKE, NEMČIJE, NIZOZEMSKE, LITVE, ESTONIJE, PORTUGALSKE, ŠPANIJE IN ŠVEDSKE o uporabi člena 15(9) v osnovni uredbi za COD/03AS, RNG/03-, BLI/12INT-, BLI/24-, BLI/03A, COD/07A, COD/7XAD34, HER/7G-K, JAX/2A-14, JAX/08C, POL/56-14, POL/07, SBR/678, SOL/07A in WHG/07A v letu 2024

„Glede na to, da je biomasa staležev COD/03AS, RNG/03-, BLI/12INT-, BLI/24-, BLI/03A, COD/07A, COD/7XAD34, HER/7G-K, JAX/2A-14, JAX/08C, POL/56-14, POL/07, SBR/678, SOL/07A in WHG/07A pod Blim ter da bosta v letu 2024 dovoljena le prilov in znanstveni ribolov, da se zagotovi obnovitev staležev v skladu z uredbama (EU) 2018/973 in (EU) 2019/472, se Belgija, Danska, Francija, Nemčija, Irska, Nizozemska, Litva, Estonija, Španija, Portugalska in Švedska zavezujejo, da v letu 2024 za te staleže ne bodo uporabljale medletne prilagodljivosti na podlagi člena 15(9) Uredbe (EU) št. 1380/2013. Ta zaveza je odziv na trenutno izredno stanje teh staležev.“

IZJAVA BELGIJE, DANSKE, FRANCIJE, NEMČIJE, NIZOZEMSKE IN ŠVEDSKE o uporabi člena 15(9) uredbe o skupni ribiški politiki za COD/2A3AX4 in COD/03AN v letu 2024

„EU, Združeno kraljestvo in Norveška so se 8. decembra 2023 dogovorili o ribolovnih možnostih za šest deljenih in skupno upravljanih staležev za leto 2024. Glede na to, da je biomasa celotnih dovoljenih ulovov (TAC) COD/2A3AX4 in COD/03A ocenjena na manj kot previdnostno biomaso (Bpa) tako v letu TAC kot v naslednjem letu, so zadevne strani v skladu z navedenim sporazumom izključile medletno prilagodljivost za navedena staleža v letu 2024. V skladu z navedenim sporazumom se Belgija, Danska, Francija, Nemčija, Nizozemska in Švedska zavezujejo, da v letu 2024 za navedena staleža ne bodo uporabljale medletne prilagodljivosti iz člena 15(9) Uredbe (EU) št. 1380/2013.“

IZJAVA BELGIJE, DANSKE, FRANCIJE, NIZOZEMSKE IN NEMČIJE o haaških preferencah

„Belgija, Danska, Nemčija, Nizozemska in Francija menijo, da so bila merila za dodelitev kvot za države članice določena leta 1983. Ta merila so temelj relativne stabilnosti, ki je načelo, uvedeno z osnovno uredbo o skupni ribiški politiki. Menimo, da so haaške preference v nasprotju z načelom relativne stabilnosti.“

Izjava NIZOZEMSKE o socialno-ekonomskih posledicah

„V skladu s Sporočilom Komisije o trajnostnem ribolovu v EU: trenutno stanje in usmeritve za leto 2024 (SWD(2023) 172) je na podlagi zavez Evropskega parlamenta, Sveta in Komisije za odgovorno upravljanje ribištva ribolov postal bolj trajnosten in v EU je zdaj veliko manj prelovljenih staležev. Kljub temu se številni ribiči soočajo s trendom zmanjševanja ribolovnih možnosti. Na Nizozemskem bo zlasti TAC morskega lista iz Severnega morja privedel do predčasnega zaprtja tega ribolova v letu 2024. Pri našem odločanju je treba doseči ustrezno ravnovesje med ekološkim, socialnim in gospodarskim stebrom trajnostnosti skupne ribiške politike. Le tako se lahko zagotovi dolgoročna perspektiva za prehransko varnost in socialno-ekonomski položaj ribičev in njihovih skupnosti. To je zlasti pomembno v sedanjih časih, ko se soočajo s težavami, kot so dolgoročne posledice COVID-19, brexit ter večnamenska uporaba voda in posledično izrivanje ribičev (ang. *spacial squeeze*). Komisijo in države članice pozivamo, naj nadaljujejo razprave in nadalje preučijo možnosti za ponovno vzpostavitev ravnovesja. Naša skupna odgovornost je, da naslednje leto najdemo rešitev.“

IZJAVA KOMISIJE o morskem listu v Skagerraku in Kattegatu

„Komisija je seznanjena z odločitvijo Sveta, da določi celotni dovoljeni ulov (TAC) za morskega lista (*Solea solea*) v Skagerraku in Kattegatu na nižji točki največjega trajnostnega donosa.

Komisija obžaluje politični dogovor, ki ga je Svet dosegel glede TAC za morskega lista v Skagerraku in Kattegatu, da se ta celotni dovoljeni ulov določi na višji ravni. Nižji TAC bi omogočil hitrejšo obnovitev staleža. Hkrati je Komisija predlagala spremembo večletnih načrtov za Baltsko morje, Severno morje in zahodne vode, ta predlog pa bosta zdaj preučila Evropski parlament in Svet po rednem zakonodajnem postopku.“

IZJAVA KOMISIJE IN PORTUGALSKE o znanstvenih informacijah o morskem listu v razdelkih 8cde ter podobmočjih 9 in 10

„Trenutno se v razdelkih ICES 8c, 8d, 8e ter podobmočjih 9 in 10 tri vrste morskega lista upravljajo v okviru kombiniranega TAC, ICES pa daje mnenje o največjem trajnostnem donosu le za morskega lista (*Solea solea*) v razdelkih 8c in 9a, za drugi dve vrsti pa mnenja ni. Portugalska je novembra 2023 obvestila Komisijo, da so na voljo popolnejši znanstveni podatki za dve drugi vrsti morskega lista (*Solea senegalensis* in *Pegusa lascaris*) na podobmočju ICES 9 in da bi ti podatki lahko omogočili oceno staležev tudi za *Solea senegalensis* in *Pegusa lascaris*.

Portugalska se zavezuje, da bo ICES te nove znanstvene podatke predložila do 31. marca 2024, Komisija pa bo ICES zaprosila, naj pripravi mnenje za vse zadevne staleže morskega lista na navedenem območju.“

IZJAVA KOMISIJE o polaku v Biskajskem zalivu in v iberskih vodah

„Člen 5(3) večletnega načrta za zahodne vode določa upravljanje mešanega ribolova v zvezi s staleži prilova, pri čemer se upošteva, da je težko hkrati loviti vse staleže na ravni največjega trajnostnega donosa, zlasti v primerih, ko to privede do predčasnega zaprtja ribolova. Takšne težave bi bilo treba dokazati in podpreti s posebnimi, zanesljivimi in preverljivimi socialno-ekonomskimi podatki. Kadar se pojavijo težave pri ribolovu vseh staležev na ravni največjega trajnostnega donosa, Komisija poziva države članice, naj predložijo socialno-ekonomske podatke iz preverljivih virov, zlasti pridobljene s pozivi po podatkih prek okvira EU za zbiranje podatkov.

Komisija je seznanjena s stališčem Francije, da bi celotni dovoljeni ulov, ki ga je Svet določil za stalež polaka v Biskajskem zalivu in iberskih vodah, povzročil predčasno zaprtje mešanega ribolova, kar bi lahko imelo resne socialno-ekonomske posledice. Če in ko bo Francija predložila konkretne, zanesljive in preverljive socialno-ekonomske podatke, s katerimi bo utemeljila učinek omejitve ribolova na segmente njene flote v Biskajskem zalivu, bo Komisija ocenila ter na podlagi te ocene preučila predložitev predloga za medletno spremembo za prilagoditev TAC za polaka v Biskajskem zalivu (POL/8ABDE), začasno določeno za prvo polovico leta 2024, kot bo ustrezno. Enak pristop bi Komisija preučila za Španijo in Portugalsko, če bi zagotovili specifične, zanesljive in preverljive socialno-ekonomske podatke v zvezi s svojimi zadevnimi TAC za polaka v iberskih vodah (POL/08C. in POL/9/3411), določenimi za leti 2024 in 2025.“

SKUPNA IZJAVA SVETA IN KOMISIJE o staležih ICCAT

„Svet in Komisija ugotavljata, da lahko Unija na podlagi več priporočil ICCAT na zahtevo prenese del svoje neizkoriščene kvote staležev ICCAT v obdobju dveh let.

Komisija bo na podlagi in v mejah razpoložljivih pravnih instrumentov storila vse, kar je v njeni moči, da bi v letu 2024 čim prej sprejela potrebne ukrepe za izvedbo prilagoditev kvot posameznih držav članic, da bi se upoštevali morebitni prenosi in odbitki za vse upravičene staleže ICCAT.“

IZJAVA NEMČIJE, ŠPANIJE, FRANCIJE, POLJSKE IN PORTUGALSKE o trski iz Svalbarda

„Nemčija, Španija, Francija, Poljska in Portugalska obžalujejo, da Norveška ne spoštuje političnega dogovora med EU in Norveško iz aprila 2022, saj ni določila take kvote EU za trsko v vodah Svalbarda, ki bi ustrezala zgodovinskim pravicam EU in deležu EU za ta stalež. Navedene države članice opozarjajo na svoje dolgoletne zgodovinske ribolovne pravice na območju Svalbarda, ki jih zajema Pariška pogodba iz leta 1920. Norveško odločno pozivajo, naj v celoti spoštuje pravice in interese EU in njenih držav članic v Svalbardu, vključno z ribolovnimi pravicami, ter v vodah Svalbarda določi celotno kvoto EU za leto 2024. Opozarjajo tudi, da leta 2021 zaradi prekinitev ribolova, ki ga je naložila Norveška, v norveški izključni ekonomski coni ni bilo mogoče uloviti skupno 5 143 ton kvote EU za trsko. Države članice so razočarane, ker Norveška med dvostranskimi izmenjavami te količine še vedno ni dala na voljo EU. To vprašanje je treba čim prej rešiti.

Nemčija, Španija, Francija, Poljska in Portugalska cenijo, da je Komisija pripravljena nadaljevati posvetovanja z Norveško o navedenih vprašanjih.“

IZJAVA SVETA o dodelitvi MAC/2A34-N

„Svet v kontekstu oblikovanja novega TAC (MAC/2A34-N) priznava, da se del ribolovnih možnosti, ki jih je Danska dodelila MAC/2A34-N, prenese na imetnike kvot za TAC v zahodnih vodah (MAC/2CX14-) na podlagi obstoječega ključa za relativno stabilnost za ta TAC, in sicer 27,5 % te kvote v letu 2025 in 25 % od leta 2026 naprej.“

IZJAVA DANSKE o notranji dodelitvi za skušo

„Danska je zaradi nove notranje dodelitve za skušo v zvezi z MAC/2A4A-N izgubila znaten delež svojih kvot za skušo in obžaluje resne posledice te dodelitve.

Danska opozarja na izjemno prioriteto, ki jo ima v zvezi s skušo od uvedbe skupne ribiške politike in ki Danski zagotavlja najmanj 25 000 ton skuše.

Če bi se ribolovne možnosti za skušo vključile v prihodnji sporazum s tretjimi državami, bi bilo zato treba to upoštevati pri dodeljevanju navedenih ribolovnih možnosti.“

IZJAVA SVETA

„Svet poziva Komisijo, naj v okviru svojih pristojnosti zagotovi potrebno podporo pri razlagi ustreznih določb uredbe o ribolovnih možnostih o dodelitvi nove kvote MAC/2A34-N in prenosu dela na zahodne vode. Če bi izvajanje novega TAC povzročilo težave pri razlagi ali poročanju v državah članicah, bi morala Svet in Komisija sodelovati za obravnavo teh izzivov.“

IZJAVA FRANCIJE o šuru (JAX/2A-14)

„Francija ugotavlja, da prejeta mnenje ICES velja za en stalež/vrsto (*Trachurus trachurus*), kar je podlaga za TAC (JAX/2A-14). TAC zajema *Trachurus spp*, v okviru katerega so v zahodnih vodah tri vrste, ki se vse lovijo skupaj z glavnim staležem šura (*Trachurus trachurus*). Ulov *Trachurus mediterraneus* (sredozemski šur) in *Trachurus picturatus* (pisani šur) je razmeroma majhen, pisani šur pa se lovi predvsem južneje skupaj s staležem južnega šura. Francija podpira stališče ICES, da bi se morali TAC in morebitni drugi predpisi o upravljanju, ki bi se določili, nanašati le na *T. trachurus* s, za druge vrste pa bi bilo treba določiti ločene TAC.“

IZJAVA NIZOZEMSKE, FRANCIJE, ITALIJE, DANSKE IN PORTUGALSKE

„Z zaskrbljenostjo opazamo negativen trend zmanjševanja ribolovnih možnosti in povečevanja ničnega ulova. Socialno-ekonomske posledice za ribiče in njihove skupnosti so tako kratkoročno kot dolgoročno zelo obsežne. To stanje je za nas zelo zaskrbljujoče. Poudarjamo, da je potreben bolj uravnotežen pristop, pri katerem so upoštevani trije glavni cilji skupne ribiške politike (SRP), in sicer okoljska trajnostnost in ohranjanje ribolovnih virov, socialna trajnostnost obalnih skupnosti in spodbujanje ribolovnih dejavnosti, pri čemer je treba v celoti upoštevati socialno-ekonomske vidike. Zlasti je treba preučiti sedanje zbiranje podatkov in znanstveno metodologijo, da bi izboljšali kakovost postopka odločanja in določanja TAC. Le z zagotovitvijo perspektive za ribiški sektor lahko ta evropski trg še naprej oskrbuje s trajnostnimi in zdravimi živilskimi proizvodi, s katerimi se zagotavljata evropska prehranska varnost in suverenost. V začetku naslednjega leta nameravamo objaviti skupni delovni dokument o tem vprašanju. Poleg tega novo Komisijo pozivamo, naj dodatno razmisli o tem, kako nadalje ukrepati v zvezi s to temo.“

IZJAVA FRANCIJE IN NIZOZEMSKE o odbitkih od zgoraj navzdol (ang. top-down)

„Obžalujemo, da Komisija v zvezi z odbitki, povezanimi z izjemami od obveznosti iztovarjanja, ni posredovala tako podrobnih informacij kot v preteklih letih. Čeprav je Komisija navedla, da takih informacij ni posredovala iz razlogov, povezanih z zaupnostjo, smo zaskrbljeni zaradi dejstva, da države članice nimajo možnosti, da bi preverile te odbitke.

Takšno pomanjkanje preglednosti bi lahko ustvarilo precedens za naslednja leta. Zato Komisijo pozivamo, naj čim prej preoblikuje svojo metodologijo, da bi zagotovila zaupnost, hkrati pa državam članicam omogočila pregled izračuna. Taka preverjanja bi morala biti mogoča že za leto 2024.“

K točki 3 s
seznama točk pod
„B“:

Uredba Sveta o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2024 v Sredozemskem in Črnem morju
(pravna podlaga, ki jo predlaga Komisija: člen 43(3) PDEU)
politični dogovor

IZJAVA FRANCIJE IN ITALIJE o prostovoljni podlagi izvajanja mehanizma nadomestil v zvezi z večletnim načrtom za zahodno Sredozemlje

„Da bi se izognili morebitnim težavam pri izvajanju določb v zvezi z mehanizmom nadomestil, je treba pojasniti, da naj bi se ukrepi iz člena 7 osnutka predloga „*Uredbe Sveta o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2024 za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Sredozemskem in Črnem morju*“, izvajali izključno prostovoljno in niso zasnovani tako, da bi bili za države članice obvezni.

Komisija bi morala ta prostovoljni pristop upoštevati pri izvajanju mehanizma nadomestil za vsako državo članico.“

IZJAVA GRČIJE

„Rastline, pridobljene z novimi genomskimi tehnikami (NGT), kategorije 1 bi bilo treba obravnavati kot rastline, pridobljene s konvencionalnimi tehnikami žlahtnjenja. Biološki material za žlahtnjenje rastlin, ki je lahko prisoten tudi v naravi, mora biti široko dostopen za žlahtnjenje rastlin. Možnost patentiranja z NGT pridobljenih rastlin kategorije 1 pomeni tveganje povečanja koncentracije na trgu in nastajanja monopolov ter lahko zato vpliva na cenovno dostopnost in razpoložljivost hrane. Zato bi bilo treba rastline kategorije 1, semena, pridobljena od njih, njihov rastlinski material, povezan genski material, kot so geni in genska zaporedja, ter rastlinske lastnosti izključiti iz možnosti patentiranja.

V ta namen bi bilo treba čim prej ponovno oceniti pravni in regulativni okvir, da se zagotovi, da bo zadevni rastlinski material izključen iz možnosti patentiranja.“

IZJAVA AVSTRIJE v zvezi s splošnim pristopom glede Uredbe o rastlinah, pridobljenih z nekaterimi novimi genomskimi tehnikami, ter živilih in krmi iz njih

„Avstrija se zahvaljuje španskemu predsedstvu za delo v zvezi z zakonodajnim predlogom in pozdravlja prizadevanja za doseg kompromisa, zlasti pa to, da je za z NGT pridobljene rastline kategorije 2 še vedno na voljo možnost izvzetja.

Avstrija priznava možen potencial novih genomskih tehnik (NGT), vendar so te povezane tudi z možnimi tveganji. Meni, da številna vprašanja, o katerih je treba podrobno razpravljati, ostajajo odprta. Trenutno stanje razprave pa ne zagotavlja zadostne podlage za splošni pristop. Avstrija zato nasprotuje sprejetju splošnega pristopa in poziva predsedstvo, naj predvidi nadaljnja posvetovanja, da bi razjasnili odprta in nerešena vprašanja.

Kot nujne želimo ponovno poudariti naslednje točke, ki so bile obravnavane že med pogajanjem:

- Avstrija meni, da je neizvedba ocene tveganja za z NGT pridobljene rastline kategorije 1 in izdelke iz njih v nasprotju s previdnostnim načelom.
- Izključitev z NGT pridobljenih rastlin kategorije 1 iz uporabe Direktive (EU) 2015/412 (klavzula o izvzetju) krši načelo subsidiarnosti. Prav ta manevrski prostor je bil eden od ključnih razlogov za sprejetje te direktive.
- Avstrija pozdravlja načrtovano prepoved uporabe z NGT pridobljenih rastlin in izdelkov iz njih v ekološkem kmetijstvu. Vendar se postavlja vprašanje, kako naj bi to dosegli brez ogromnih dodatnih stroškov za kmetijstvo, če ni načrtov za označevanje izdelkov iz z NGT pridobljenih rastlin kategorije 1, vključno z živalsko krmo. Avstrija je s 27,7 % ekološkega kmetovanja vodilna v EU in se boji, da bi sedanji kompromisni predlog to lahko ogrozil.
- Potrošniki imajo pravico do obveščenosti in svobode izbire. Zato je označevanje izdelkov iz z NGT pridobljenih rastlin kategorije 1 po mnenju Avstrije bistvenega pomena.

- Tudi kar zadeva z NGT pridobljene rastline kategorije 1, bi morale imeti države članice možnost, da uvedejo ukrepe za soobstoj. Te je treba v EU enotno urediti, da se prepreči izkrivljanje konkurence.
- Možnost patentiranja z NGT pridobljenih rastlin vzbuja bojazen, da bi lahko ustvarili monopol in s trga izrinili MSP.

Poleg tega po mnenju Avstrije obstaja tveganje, da bosta biotska raznovrstnost in razpoložljivost kmetijskih pridelkov omejeni.“
